



Danish Agricultural Marketing Board
Hong Kong Office
Room 101, Canton House
54-56 Queen's Road, C. Hong Kong
Tel. 5-257291/2 Cable: Agrosale, Hong Kong

丹麥農產品經銷局

駐香港辦事處

香港中環皇后大道中54-56號
豐樂行101室



25.8.76

Kære mor og far.

Tak for brevet dateret 17.8. - det kom til vor postboks, som ikke tømtes mellem fredag morgen og mandag morgen, saa brevet har nok ligget der week-end'en over. Vi var derfor faerdige med at pakke, da brevet kom, men det meste klarer vi nok: Hvis du ikke bliver overrasket over taskernes udseende, bliver du det nok over antallet; vi naermest tømte butikken for at vaere sikker paa, at vi fik nogle du kan lide. Trøjen til fru Holst har vi købt, saa nu kan hun jo se den; ellers er der nok andre der vil have den.

Du husker nok, at vi naermest havde besvaer med at fylde den store kasse Poul Erik lavede før vi rejste herover; vi har 18 kasser med hjem, selvom de dog ikke alle er saa store som traekassen. De bliver afskibet idag med en ØK baad til Hamburg, hvor de ankommer 30. september, og bliver saa kørt med lastbil til Aarhus, hvor vi selv skal hente dem, eller faa et andet firma til det. De sendes med en container, saa der skulle ikke vaere risiko for, at de gaar i stykker.

Pung og brilletui kan vi sagtens have i kufferten, og der er nogle flotte eksemplarer i Kina-butikken, hvor vi har købt en stor del af tingene. Jeg har vel fortalt det tidligere, men det er et stormagasin som kun sælger ting der er lavet i Kina; men hvilket udvalg. Hver gang vi kommer derhen for bare at købe en lille ting, gaar der altid flere timer inden vi kommer derfra belæsset med pakker, for der er saa mange fristende tilbud.

Idag har vi noget af det vaerste regnvejr, jeg nogensinde har set. Der er paa de sidste to dage kommet ca. 200 mm, og naar jeg kører i bilen og vinduesviskerne kører paa højeste fart, er det som en aare der skovler vand. I morges, da jeg kørte ind til byen, var der et sted faldet et stykke bjerg ned paa vejen, det var paa størrelse med den sten, der staar nede ved aen, og det spaerrede det meste af vejen. Laengere henne var det dog vaerre, for her var en bjergside med traer og det hele skredet ned. Paa alle bjergene er der bygget store tvaergaaende render, vel som et 40" cementrør, som opsamler det meste af regnen som løber ned ad bjergsiderne, men imorges kom der saa meget, at da rørerne var fulde løb det ved siden af og rev alt med sig. Derfor var flere veje nedenfor bjergene helt stoppede af sten, sand, grene mm, saa trafikken helt gik i staa. Herinde i byen udenfor kontoret, er der en lille lavning i gadeniveauet, og da jeg kom ind imorges stod kineserne i store regnfrakker i vand til knæene og forsøgte at rense afløbene saa vandet kunne løbe vaek. Det regnede da saa meget, at det egentlig ingen forskel gjorde om man havde paraply eller ej, for vandet kom fra alle sider - om ikke andet saa fra bilsprøjt, og gaden lignede en sø med bølger paa hver gang en bil kom forbi. Jeg hører nu at der er kommet 420 mm de sidste to dage, og ikke 200 mm som naevnt før - desuden regner de med yderligere 100 mm inden skyllen er udtømt for denne gang.

Vi planlaegger at rejse herfra mandag den 6. september til Tokyo; der bliver vi saa til den 10. hvor vi flyver til Hawaii, og der sker det maerkelige, at selv om vi flyver fra Tokyo fredag aften den 10. saa ankommer vi til Honolulu ogsaa om fredagen om morgenen; der bliver altsaa to fredage i den uge, og det skyldes, at vi krydser datolinien, hvor tiden skrues et døgn tilbage. Men vi faar saa en dag ekstra, som vi tilbringer paa Hawaii, hvorfra vi fredag aften flyver til Los Angeles. Den følgende mandag flyver vi til New York hvor vi bliver til fredag 17. Derfra tager vi over Island og regner med at komme til København den 20. eller 21. september. I Los Angeles haaber vi at faa tid til at se Disneyland og Hollywood, og i New York bliver der ogsaa en masse at se. Med de film vi allerede har taget vil der nok kunne blive til adskillige afteners underholdning - hvis da nogen kan holde det ud saa laenge.

Du kan sige til Poul Erik, at hvis han ikke er faerdig i Gudumholm inden vi kommer hjem, bliver der ingen silkeslips til ham; hvis han har faaet noget lavet, kan han til gengæld faa dem billigt.

Beate og Tom